



# Ачъыйа лапэ мэзын, э'фатыйа лапэ нэбинайи!

НӨМУ ОЛМАР, ИНЖЕНЕР, ТЕХНИК, ПАЛАРА, УАН НӨМУ КОЛЕКТИВ У УШНИЛТАРА, БЬ САГА ХБАТА НУИНАН ДИНАЕДА ЦАРА А'ВЫЛН Э'БРИНА КОСМИКНЕ ПА ГОМИ—ДОГРГА 'ВОСТОК' НО МАРЬВ ТЕДА БУ, БЬ АЧЪИ МИАСОР БУ

## Космонавте советиэй э'ВЫЛН нэвале Йури Алексеевич ГАГАРИН А

Һавалед э'ини!  
Иним—ват'аным!

Ормонданын маань дэе шмагъта валаде ма ша кыры. 12-е апреле саяа 1961-е шара э'ваны нава т'арыца марьвайда Вот'ине мэ—Т'ааца Ресублик кеде Советинте-нава космоске коммуниста ф'р'ида тэке—дог'р'а «Восток» к'б марьа тедат, бь ачъи миасор.

Ф'р'ида марьа совете нава э'рине э'манда—дэстаныа инфустария шмагъта мейо маань, эв р'езултата хэбэра марьвед советиэй аа э'франдэ—кэричкэ коммунисте. Эв дорхэда ч'бэ бэре востанэ бим у техника т'рвэда у э' дийнада һара пелл д'бэдынар у бонна бь аваларе шмагъта мейо инфустария Зигуратерия Силанковса э'рине хва да, иро эв һата миасоркыле у бу р'астийа р'ождэ мейо мерхас. Эв амантэ тэке маань к'б шмагъта совете кыра нава хэни өм у курутта дийна. Марьвай не хэрида Т'ааца Советиэй д'бэричкэ т'бэ марь бэ нава. Ф'р'ида марьа советиэй мерхасе нава э'рине э'манда, нава т'арыца Ф'р'ида дорхэда т'эзе мэкэр. Хыле марьвайе дэму миасорбу.

Комите Марьвайей Партия Коммунисте Т'ааца Совете, Садрийа Совете Т'РОС Т'аврэмбанд у Совете Министр Т'РОС не нава Партия мейо Коммунисте сивалет, Н'б'окомта Совете, т'аманья шмагъте Т'ааца Совете бонна не алг'идария ф'ораст у хэбате Н'өму бам, дэра, конструктор, техника, п'ала, нава Н'өму коллекте у т'аманьята, бь т'аманья к'эжанава дийнада шара э'ваны ф'р'ида марьа нава э'рине э'манда бь ачъи миасорбу, бь авала слав д'кын.

Э'рине мэ, һавале Йури Алексеевич ГАГАРИН, бонна э'фатыйа мейо мейо к'б бэре Н'өму'ва һун нава э'рине э'манда ф'р'ида, эв м'чэ бь авала слав д'кын. Шмагъта мейо ала, асры у хэбэти'ва, йа

Комите Марьвайей  
ПНТС

Садрийа Совете Т'РОС  
Т'аврэмбанд

Совета Министр  
Т'РОС



Йури Гагарин т'эви э'б'офата хэвэ Валентина Ивановна у  
цыла хэвэ Лена.

## Ф'р'ндэчи—космонавте э'ВЫЛН Йури Гагарин

27 саяе ф'р'ндэчи—космонавте нава т'арыца э'ваны мэйор Йури Гагарин ыар мейо пеллэ Г'омск бу. Эв 9-е марте саяа 1934-а ш'р'ида Гажиде (Феррера Г'р'етто) марьа Советиэке маа калхэванда жы д'ла хэвэ була.



Саяа 1941-е Гагарин ман'т'бэ орбита те ф'рубуэрыле, де Н'эцумкыриэ Интернава хэвондыа жы д'г'р'и'бэри. Н'ай хэвондыа ш'р'е Н'эцумкыриэ д'бэ.

д'р'э, э'б'офотэ маа Гагарин д'кын бэреде Индиксе. Де ш'р' Йури Гагарин б' орбита һин д'кы. Саяа 1961-е эв б' орбита э'р' р'ешэ хэвондыаа бэреде Д'бэреф'р'ей т'аманьяна р'ак Моске д'ла д'р'э у п'ешэе ф'абэ'р'—Амантэ хэвонды, эв б'эа жы жы чакы м'ч'т'бэ д'бэриэ һапыла хэла д'бэ.

Наме Йури Гагарин техникума бэреде Саратовей Индустрала де К'эмере Ф'р'ида һинт'бэ. Саяа 1955-а эв бь в'оже э'р'б'э Г'омск техникум хэвонды. Гагарин, һавэ в'оже к'б хэвонды ф'р'ида, шара э'ваны һини аваласе б'у, эв аэронауа Саратовей һинт'бэ. Н'ай хэвондыра д'р'едэ аэронауа, саяа 1955-а эв хэвондынаа бэреде Оренбургеи аваласеа һини д'бэ. Саяа 1957-а, в'оже Гагарин эв хэвондына бь р'акосмет дорхэне пеллэ хэвонды эв ч'ава д'бэч'ине аваласе совете ф'р'ида т'бэ.

Бур Йури Гагарин нава ш'р'едэ Партия Коммунисте Т'ааца Советеде һавэ ф'рубуэрыле.

Эв эмант'ийа. Э'б'офата жы Валентина Гагарина, йа к'б 26 саныйа, хэвондынаа Оренбургеи д'кыри хэвонды. Цыла ман Пелла д'бэ саныйа. Цыла ман й'бэ д'бэа һэвонды.

Бэре Гагарин 59 саны, ч'ава д'уртэ д'р'эб'эте, д'йа жы Азия, йа к'б саяа 1903-а жы д'ла хэвэ б'у'бэ, кованийа мейо.

## Марьвед совете бь к'эрна э'фатиева к'ббар д'бьн

«Марь ва Комсомоде Гомийа Советиэй организациете «Восток» сэр' э'маней бэларандэ Т'РОС мэйор Йури Гагарин нава э'рине э'манда д'б'р'э'—эв б'эса һэбилай жы б'урсе зуртэ ш'ва волетта баа бь. Таманья марьвед совете разгыи ша, к'б'бар у б'отхарины.

—Э'б'э ч'этыа, к'б бь хэбэра д'б'арыи ш'бун у э'б'барийа б'орбэ. Вот'ине мейо османтэи э'ва, в'оже м'чэ б'ылнет Т'амант'ийа Т'АСС—е д'р'едэа ф'р'ида марьа э'ваны де товнке Комсомоде, ф'р'ида марьа совете—контр—адмирал И. Д. Паншин, Мерхасе Т'ааца Советеи д'б'ар т'бэ—инженер. Б'эмдар, техник, п'ала тэке т'эзе мейо мейор. Партия мейо Коммунисте э'ва, д'б'арта Совете эв ор'б'атар в'орбэ. Эв п'ала хэвэ ф'р'ндэчи космонавт Йури Алексеевич Гагарин э'манэ д'кын.

Конструкторе техника аваласе сэр'кэ лауреате премия Ленинге А. М. Туполева гот:

—Бэларандэ Т'РОС—ф'р'ндэчи мэйор Гагарин дийнава бь космонавте э'ваны. Хыле марьа миасор бу. Эв б'эса д'б'ар марьвай совете ша у э'б'бар д'кы. Сивалет у Н'б'орат б'эмдар советиэй, конструктора, п'ала'р, эв к'б р'экетэ дор чэричкэ, бь авалария т'экине гоми—дог'р'а «Восток»—д'б'арта э'ваны, сэр' к'эжана марьа б'у, д'р'э'т'бэ орбител Сивалет у Н'б'орат партия дэнилей мэйор'р, бь сэр'арияи к'экине Вот'ине м'чэ д'б' ф'р'ида у техника хэвэ д'б'ар т'бэч'ине в'э б'отхарины, к'б бь хэбэра т'арыа, йа к'б пелла, һавэ һавэ на Н'өму марьвед совете, к'б бь ш'эде ф'р'ондэчыа б'эа мейо, чакы к'б ф'р'ида марьа жы п'элуде э'р'е д'р.—академик Волгин д'б'эна.—Н'өму марьвед паванте бь һ'ад у һ'эсаб ш'анэ

у э'б'бары. Марьвай сэр' хэвэ б'р'и марьве борхэ д'кы, йа к'б шмагъта совете э'р'.

Р'адэе б'эса д'р'едэа дэстаныи шмагъта совете Н'эцумкыриэ—э'р'ицкы жы в'оже ани сэр'манда сэр' наме Б'эроу м'эригеа йа Ленинград, в'оже бригада манай'а Н. К. Петров Н'эцумкыриэ зу хэла э'р.

—Кырыа ф'р'ида не ор'б'атар д'кы, эме б'й хэтырэ Вот'ине б'экич'ине дэстаныи т'эзе,—бригадир э'р'м д'р. Б'р' Н'эцумкыриэ һавэ б' к'эша г'арэ не с'э'ботэке жы в'э'де зуртэ хэвонды. Б'р' Н'өму цр'ахта хэвэ б'ида хэбэте, в'оже д'ла г'эке метал б'эа в'оже!

Кырыа бь Волготы ш'бунэ жы д'б'арыа бонна э'мант'ийа марьвед совете б'э мейо, э'т к'б бь сэр'арияи партия дэниле коммунисте чэричкы.

Эв б'эса ш'бунэ нола б'урсе м'эа Д'б'эсада бэа б'у. Д'э завод у ш'ахтар, сэр' чэричкы, идарата, д'б' мейодед б'эларата у г'б'д'ла, марьва бонна м'ч'т'бэ д'кын, г'б'е хэвэ л'эдыр' р'ад'иолавыныи.

Бригадирэ ш'ахта Максиме Ножмыр С-8 мисе т'рестэ «Красногвардейскэу» Мерхасе Хэбэте Социалисте Б'р'эвай Н'эцумкыриэ Комитете гот:

—Чакы м'чэ т'эви д'кыр, марьа совете бонна э'мант'ийа ф'р'ида Совете б' э'фатыйа өм у техника м'чэ бэре нава т'арыца. Эв у һавалэ мейо бригада, т'эмант'ийа п'ала саяа хэвэ ш'ахтары д'б'ныи пионер ф'р'ида Коммунисте ф'р'ндэчи Йури Алексеевич Гагарин'а, эв к'б т'расса э'ваны б'орбэ э'р'эст'ийа в'эке.

Вонэ Н'б'орота в'э ф'р'ондэч'ине коллектив ш'ахта д'р'эб'этыа хэбэте саны у м'чэ б'эа товна к'эмерэ жы л'эне д'р' б'эе.



